



## DEUXIÈME QUESTION À L'ORDRE DU JOUR

### **RESSOURCES EN PERSONNEL**

#### **Ressources actuelles en personnel**

Conformément aux dispositions de l'article 4, paragraphe 6, du Règlement financier du Centre, un tableau du personnel au 1<sup>er</sup> octobre 2007 figure à l'annexe I.

#### **Liste du personnel**

Une liste du personnel au 1<sup>er</sup> octobre 2007 figure à l'annexe II.

#### **Répartition des collaborateurs extérieurs et fonctionnaires engagés à court terme en 2006**

Une répartition par pays ou par territoire des collaborateurs extérieurs et des fonctionnaires engagés à court terme recrutés du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 2006 dans le cadre des activités du Département de la formation, figure à l'annexe III.

*Pour information.*

## TABLEAU DU PERSONNEL AU 1<sup>er</sup> OCTOBRE 2007

(Fonctionnaires sous contrat à durée indéterminée et à durée déterminée)

	SDG	D2	D1	P5	P4	P3	P2	P1	TOTAL D+P	G7	G6	G5	G4	G3	G2	G1	TOTAL G	TOTAL
Directeur		1							1									1
Directeur adjoint		1							1									1
Bureau du Directeur												2					2	2
<b>TOTAL</b>		2							2			2					2	4
<i>Formation</i>																		
Direction		1			1	1			3		2						2	5
Service de planification et de coordination				1	1		1		3	2	2	2	3	2			11	14
Service du développement de programmes et de la coopération régionale				3	2				5		2	3					5	10
Service des technologies de l'apprentissage et de la communication				2	3	4	1		10	1	5	3	5.5				14.5	24.5
Programmes techniques				7	11	6			24	1	2	4	8.5	3.5			19	43
<b>TOTAL</b>		1		13	18	11	2		45	4	13	12	17	5.5			51.5	96.5
<i>Administration</i>																		
Services financiers			1	1		1			3	3	2	5		2			12	15
Section de l'informatique				1	1	3			5		1			1			2	7
Service de l'administration intérieure						1			1	2		3	5		2		12	13
Services des ressources humaines				1		1			2	1	3		4				8	10
Services médicaux											1			1			2	2
<b>TOTAL</b>			1	3	1	6			11	6	7	8	9	4	2		36	47
<b>GRAND TOTAL</b>		3	1	16	19	17	2		58	10	20	22	26	9.5	2		89.5	147.5

N.B.: (1) Quarante-sept fonctionnaires, dont le contrat d'engagement de durée déterminée est lié à un projet de formation clairement identifié, ne sont pas inclus dans ce tableau.

(2) Une fonctionnaire de la catégorie des services organiques et une fonctionnaire de la catégorie des services généraux sont incluses parmi les fonctionnaires à plein temps bien qu'elles travaillent à temps partiel (80%).

**LISTE DU PERSONNEL  
au 1<sup>er</sup> octobre 2007****STAFF LIST  
as at 1 October 2007****LISTA DEL PERSONAL  
al 1.º de octubre de 2007**

EYRAUD François

**Director**

Mr Fr

ARRIGOTTI Dario

**Deputy Director**

Mr Italy D.2 F

**Bureau du Directeur****Director's Office****Oficina del Director**

ASTI Marina

Ms Italy G.5 F

MIRABILE Nathalie

Ms Fr G.5 F

**DÉPARTEMENT DE LA  
FORMATION****TRAINING  
DEPARTMENT****DEPARTAMENTO DE FORMACIÓN**

LENGLET Franciscus

Director

Mr Neth D.2 F

AZZONI Luca

Mr Italy P.5 F

SCOVACRICCHI Roberto

Mr Italy P.4 F

BIZZOTTO Cinzia

Ms Italy G.6 I

MOSCHETTI Sandra

Ms Italy G.6 I

**Coordination des  
questions de genre****Gender Coordination****Coordinación de cuestiones de género**

CAVAZZA Simonetta

Coordinator

Ms Italy P.4 I (P/T)

MAGRI Benedetta

Ms Italy P.3 F/Project (P/T)

**N.B.**

- "I" : Contrat de durée indéterminée - Indeterminate contract - Contrato de duración indeterminada.  
 "F" : Contrat de durée déterminée - Fixed-term contract - Contrato de duración determinada.  
 "F/Project" : Contrat de durée déterminée lié à un projet de formation - Fixed-term contract linked to a training project - Contrato de duración determinada vinculado a un proyecto de formación.  
 "S/T" : Contrat à court terme - Short-term contract - Contrato de corta duración.  
 "Coll." : Contrat de collaboration extérieure - External collaborator contract - Contrato de colaboración externa.  
 "L" : Personnel en prêt auprès du Centre - Staff on loan to the Centre - Personal en préstamo al Centro.  
 "P/T" : Personnel à temps partiel (50% ou 80%) - Part-time staff (50% or 80%) - Personal a tiempo parcial (50% u 80%).  
 "TA" : Affectation temporaire - Temporary assignment - Cesión temporal

LORTIE Johanne		Ms	Can	P.3	F
VILA Blerina	(ILO, Brussels)	Ms	Alban	P.3	F/Project
CHINAGLIA Silvia		Ms	Italy	G.3	F/Project (P/T)
FUGGIASCHI Claudia		Ms	Italy	G.3	F/Project (P/T)
DE MARCO Emanuela		Ms	Italy	G.3	S/T

**SERVICE DE  
PLANIFICATION ET DE  
COORDINATION**

**PLANNING AND  
COORDINATION SERVICE**

**SERVICIO DE PLANIFICACIÓN Y  
COORDINACIÓN**

MOSSA Rimedia	Chief	Ms	Italy	P.5	I
---------------	-------	----	-------	-----	---

VIARENGO Cynthia		Ms	USA	G.5	I
------------------	--	----	-----	-----	---

**Programmation et  
coordination**

**Programming and  
Coordination**

**Programación y coordinación**

BACHA Mehdi		Mr	Tunis	P.2	F
-------------	--	----	-------	-----	---

BARTUREN María José		Ms	Spain	G.5	F
---------------------	--	----	-------	-----	---

HARDY VAN DAALEN Jeannine		Ms	Neth	G.4	F
------------------------------	--	----	------	-----	---

**Installations et  
technologies de  
formation et services aux  
participants**

**Training Facilities and  
Technologies and  
Participant Services**

**Instalaciones y tecnologías de formación y  
servicios para los participantes**

BESATE Mariella	Head	Ms	Italy	P.4	I
-----------------	------	----	-------	-----	---

BETTI Stefania		Ms	Italy	G.6	F
----------------	--	----	-------	-----	---

FERRANDO Learco		Mr	Italy	G.4	F
-----------------	--	----	-------	-----	---

KEMPPAINEN Marja- Riitta		Ms	Fin	G.3	F
-----------------------------	--	----	-----	-----	---

<i>Activités extra curricula</i>	<i>Extra-curricular Activities</i>	<i>Actividades extracurriculares</i>
----------------------------------	------------------------------------	--------------------------------------

O'KEEFFE Rosanna		Ms	UK	G.6	I
------------------	--	----	----	-----	---

SGARLAZZETTA Laura		Ms	Italy		S/T
--------------------	--	----	-------	--	-----

<i>Visites d'études</i>	<i>Study Visits</i>	<i>Visitas de estudio</i>			
BENGIO Nora		Ms	Moroc	G.7	I
<i>Recrutement des participants</i>	<i>Participant Recruitment</i>	<i>Inscripción de participantes</i>			
PECCHIOLI Teresa		Ms	Italy	G.7	I
PERNIOLA Stefania		Ms	Italy	G.4	F
IGNE Alessandra		Ms	Italy	G.3	F
BERUTTI Alberto		Mr	Italy		S/T
<b>SERVICE DU DÉVELOPPEMENT DE PROGRAMMES ET DE LA COOPÉRATION RÉGIONALE</b>	<b>PROGRAMME DEVELOPMENT AND REGIONAL COOPERATION SERVICE</b>	<b>SERVICIO DE DESARROLLO DE PROGRAMAS Y COOPERACIÓN REGIONAL</b>			
RADEMAKER Peter	Chief	Mr	Neth	P.5	F
GIOLO Marisa		Ms	Italy	G.5	F
MONDO Manuela	Tendering Support	Ms	Italy	G.5	F
PACHECO RESTREPO Martha	Manager, The Americas	Ms	Colom	P.5	F
TZVETKOVA Yordanka	Manager, Europe	Ms	Bulg	P.5	F
SHALABI Jeannette	(Arab States)	Ms	Syria	P.4	F
ZU Liangrong	(Asia)	Mr	China	P.4	F
MARCON Federico	(The Americas)	Mr	Italy	P.3	F/Project
DOLCINO Elena	(Europe)	Ms	Italy	G.6	I
PANDOLFI Lucia	(Africa)	Ms	Italy	G.6	I (P/T)
DE LOS RIOS Maria Luisa	(Arab States)	Ms	Leban	G.5	F
HAMID ABDUL JABBAR GHULAM Mayada	(Arab States)	Ms	Iraq	G.4	F/Project
PU Su	(Asia)	Ms	China	G.4	F/Project
MONTEGNA Liliana	(The Americas)	Ms	Italy	G.3	F/Project
FERRARI Debora Isabel	(The Americas)	Ms	Italy		S/T

**SERVICE DES  
TECHNOLOGIES DE  
L'APPRENTISSAGE ET  
DE LA COMMUNICATION**

POPPE Robin

**LEARNING AND  
COMMUNICATION  
SERVICE**

Chief

SCABINI Mirella

*Évaluation*

CARELLO Silvia

MENDES Rute

**SERVICIO DE APRENDIZAJE Y  
COMUNICACIÓN**

Mr Bel P.5 I

Ms Italy G.4 F

*Evaluación*

Ms Italy G.4 F

Ms Port S/T (P/T)

**Formation à distance et  
technologie de  
l'apprentissage (DELTA)**

GUASTAVI Adelina

LEIBOWICZ Julieta

ZAMPOGNA Carlo

LISA Monica

WAMBEKE Tom

**Distance Education and  
Learning Technology  
Applications (DELTA)****Educación a distancia y tecnología de  
la formación (DELTA)**

Ms Italy P.5 I

Ms Argen P.4 F

Mr Italy P.3 F/Project

Ms Italy P.2 F/Project

Mr Bel P.2 F

GIUSIANO Caterina

GUGLIELMETTI Paula

MONDINO Elena

VARGAS URREGO  
Gladys

GRILLO Laura

Ms Italy G.5 I

Ms Chile G.5 F

Ms Italy G.4 F/Project (P/T)

Ms Colom G.3 F/Project

Ms Italy S/T

**Service de  
documentation**

KROUCH Catherine

FANTON EMPRIN  
GILARDINI Josette

BERSANI Anna

**Documentation Service****Servicio de documentación**

Ms Fr P.3 I

Ms Fr G.6 I

Ms Italy G.4 F (P/T)

<b>Conception et production de matériel multimédias – traduction, interprétation, révision et rapports</b>	<b>Multimedia Design and Production – Translation, Interpretation, Editing and Reporting</b>	<b>Concepción y producción de material multimedia – Traducción, interpretación, revisión e informes</b>
--	--	---

MORRA Valeria	Head	Ms Italy P.4 I
<i>Graphique et textes</i>	<i>Text and Graphics</i>	<i>Diseño gráfico y textos</i>
BRANDI Giampaolo		Mr Italy G.7 I
FORTAREZZA Vincenzo		Mr Italy G.6 F
MONTESANO Matteo		Mr Italy G.6 I
ZOCCOLA Denise		Ms UK G.6 I
BISSACA Paola		Ms Italy G.4 F
McCLURE Michele		Ms USA G.4 F
PIERINI Cristina		Ms Italy G.3 F/Project

<i>Traduction, interprétation, révision et rapports</i>	<i>Translation, Interpretation, Editing and Reporting</i>	<i>Traducción, interpretación, revisión e informes</i>
---	---	--

MARTÍNEZ LÓPEZ María Victoria		Ms Spain P.3 F
MURPHY Bryan		Mr UK P.3 F
SCHEEN Michael		Mr Bel P.3 F
GASTALDI Cristina		Ms Italy G.4 F

<b>Information publique</b>	<b>Public Information</b>	<b>Información pública</b>
-----------------------------	---------------------------	----------------------------

MUKHI Niloufer		Ms India P.4 I
AMERIO Alessandro		Mr Italy G.5 F

**PROGRAMMES TECHNIQUES**

**TECHNICAL PROGRAMMES**

**PROGRAMAS TÉCNICOS**

**Normes et principes et droits fondamentaux au travail**

**Standards and Fundamental Principles and Rights at Work**

**Normas y Principios y Derechos Fundamentales en el Trabajo**

CHIARABINI Alessandro	Manager	Mr Italy P.5 F
RAMÍREZ MACHADO José María		Mr Spain P.4 F/Project

BEAUDONNET Xavier	Mr	Fr	P.3	F
VACOTTO Beatriz	Ms	Argen	P.3	F
TIMPANO Anne*	Ms	Fr		
CARTA Laura	Ms	Italy	G.6	I
BERTOLINO Federica	Ms	Italy	G.4	F
MORELLO Federica	Ms	Italy	G.3	F (P/T)
GIOVANNETTI Caterina	Ms	Italy		S/T (P/T)
MIRAGLIO Maura	Ms	Italy		S/T
OUIINE Sophie	Ms	Fr		S/T

**Emploi et développement  
des compétences**

**Employment and Skills  
Development**

**Empleo y Desarrollo de Competencias**

NEBULONI Valter	Mr	Italy	P.5	L (ILO)
BOUDIAF Mostefa	Mr	Alger	P.4	F
MOLZ Alessandra	Ms	Ger	P.3	F
SERRIÈRE Nicolas	Mr	Fr	P.3	F

DAMOUNI Anna	Ms	Leban	G.5	I
TIRELLI Marta	Ms	Italy	G.5	I
BELLORA Elisabetta	Ms	Italy	G.4	F
PIUTTI Arianna	Ms	Italy	G.4	F (TA)

*Projet DelNet*

*DelNet Project*

*Proyecto DelNet*

VIDAL ALONSO Ángel	Manager	Mr	Spain	P.4	F/Project
--------------------	---------	----	-------	-----	-----------

CERDEIRO Mara	Ms	Argen	P.3	F/Project
MALLO María José	Ms	Spain	P.2	F/Project
PEREIRA GONÇALVES DE CASTRO Nuno	Mr	Port	P.2	F/Project
VOZZA Alice	Ms	Italy	P.2	F/Project

---

\* Mise à la disposition du Centre par le gouvernement français.  
Assigned to the Centre by the French Government.  
Puesta a disposición del Centro por el Gobierno de Francia.



AGNELLO Paola	Ms	Italy	G.4	F/Project (P/T)
LOWE Patricia	Ms	UK	G.4	F/Project (P/T)
VALDEBENITO Erika	Ms	Chile	G.4	F/Project
RODRIGUES LIMA Carla	Ms	Braz	G.3	F/Project
LUNARDELLI SANCTOS Paula	Ms	Italy		S/T

#### Développement des entreprises

#### Enterprise Development

#### Desarrollo Empresarial

TOMLINSON Peter	Manager	Mr	UK	P.5	F
AL-KHALDI Kholoud		Ms	Jorda	P.4	F
BEZNOSSIKOV Victor		Mr	RuFe	P.4	F
SIEVERS Merten		Mr	Ger	P.3	F
GASSER Martin		Mr	Italy	P.2	F/Project
PERETTI Germana		Ms	Italy	G.5	I
ACTIS GROSSO Cristiana		Ms	Italy	G.4	F
DEGIOVANNI Maura		Ms	Italy	G.4	F
FIORAVANTI Rashmi		Ms	Italy		S/T
GHIAZZA Biagio		Mr	Italy		S/T
PAVLOVSKA Vija		Ms	Latv		S/T

#### Projets du Fonds social européen

#### European Social Fund Projects

#### Proyectos del Fondo Social Europeo

ROSSI-RIZZI Monica	Ms	Italy	P.3	F/Project
PATRONE Alessandro	Mr	Italy	P.3	F/Project
TEZZA Enrico	Mr	Italy	P.3	F/Project
CALLEGARI Claudia	Ms	Italy	P.2	F/Project
BIANCO Laura	Ms	Italy	G.4	F/Project
TREGNAGHI Simonetta	Ms	Italy	G.4	F/Project (P/T)
TRISCIUZZI Mara	Ms	Italy	G.4	F/Project
COSTAMAGNA Laura	Ms	Italy	G.3	F/Project

FERRANDO Annamaria		Ms	UK		S/T
MOSCHINI Barbara		Ms	Italy		S/T (P/T)
VEYRET-PICOT Maude		Ms	Fr		S/T
<b>Protection sociale</b>	<b>Social Protection</b>	<b>Protección Social</b>			
VILLACORTA- ELLINGSON Lynn	Manager	Ms	USA	P.5	F
MARTÍN DAZA Félix		Mr	Spain	P.4	F
BOUDRAA Miriam		Ms	Fr		S/T (P/T)
NORI Irene		Ms	Italy	G.4	F/Project
CHRISTOPHE Marion		Ms	Fr	G.3	F
CROXCATTO Melina		Ms	Italy		S/T
ZAMBERNARDI Liza		Ms	Italy		S/T
<b>Dialogue social</b>	<b>Social Dialogue</b>	<b>Diálogo Social</b>			
BERTINO Daniela	Manager	Ms	Italy	P.5	I
OLIVEIRA DA FONSECA Luís Fernando		Mr	Braz	P.4	F
BAFFI Sylvain		Mr	Fr	P.2	F/Project
MARTINOTTI Manuela		Ms	Italy	G.4	F (P/T)
CARDON Alessandro		Mr	Italy	G.3	F/Project
COSTANTINI Paola		Ms	Italy	G.3	F/Project (P/T)
BRUNO Eva		Ms	Italy		S/T
<b>Activités pour les travailleurs</b>	<b>Workers' Activities</b>	<b>Actividades para los Trabajadores</b>			
BÉLANGER Marc	Manager a.i.	Mr	Can	P.4	F
BENÍTEZ GAMBIRAZIO Carmen		Ms	Peru	P.4	F
DIA Insa		Mr	Seneg	P.4	F
GARCÍA JIMÉNEZ Jesús	(ILO, Lima)	Mr	Spain	P.4	F/Project
KUMAR Arun		Mr	India	P.3	F

TOTH MUCCIACCIARO Evelin	Ms	Croatia	P.2	F/Project
GIORDANO FERNÁNDEZ Hilda	Ms	Costa	G.6	I
KLEIN Daniela	Ms	Ger	G.4	F
PELLERINO Clelia	Ms	Italy	G.4	F
HERRERA Ana Lourdes	Ms	USA	G.2	F/Project (P/T)
CAVAGLIÁ Chiara	Ms	Italy	G.2	F/Project (P/T)
CIOT Daniela	Ms	Roman		S/T
COLLU P.Cristina	Ms	Italy		S/T

**Activités pour les  
employeurs**

**Employers' Activities**

**Actividades para los Empleadores**

DE KOSTER Arnout	Manager	Mr	Bel	P.5	F
MARCHANDISE Thierry		Mr	Fr	P.4	F (TA)
BOUDRAA Miriam		Ms	Fr		S/T (P/T)
MAINO Barbara		Ms	Italy	G.5	F
ZINGARA Rachida		Ms	Alger	G.3	F/Project
MURETTO Claudia		Ms	Italy		S/T
TAGLIATI Elena		Ms	Italy		S/T

**Gestion du  
développement**

**Management of  
Development**

**Gestión del Desarrollo**

JADOUN George	Manager	Mr	Jorda	P.5	I
MALOTCHKO Valery		Mr	Belar	P.4	F/Project
SCARFÓ FRANCESE Maria Concetta		Ms	Italy	P.4	I
BERTOLINO Paolo		Mr	Italy	P.3	F/Project
AL-LABADI Hisham	(Dhaka, Bangladesh)	Mr	Jorda		S/T
PISANI Maria Teresa		Ms	Italy		S/T
LATINI Emanuela		Ms	Italy	G.7	I
GARINO Anna		Ms	Italy	G.4	F

CALLIERI Benedetta	Ms	Italy	G.3	F/Project (P/T)
DELLA BIANCA Monica	Ms	Italy	G.3	F/Project
KOTCHOUBEI Natalia	Ms	RuFe	G.3	F
LEONETTI Cristina	Ms	Italy	G.3	F/Project
MAGLI Carmelisa	Ms	Italy	G.3	F
SABBADINI Simonetta	Ms	Italy	G.3	F/Project
ABBATE Paola	Ms	Italy		S/T (P/T)

**SERVICES  
FINANCIERS**

**FINANCIAL SERVICES**

**SERVICIOS FINANCIEROS**

JONES Peter	Treasurer and Director	Mr	UK	D.1	F
-------------	------------------------	----	----	-----	---

SACCO Luciano		Mr	Italy	P.5	I
---------------	--	----	-------	-----	---

PRATO Michela		Ms	Italy	G.5	F
---------------	--	----	-------	-----	---

<b>Comptabilité et Contrôle des comptes</b>	<b>Accounts and Control</b>	<b>Contabilidad y control de cuentas</b>
---	-----------------------------	--

JONES Peter	Chief, a.i.
-------------	-------------

<i>Comptabilité générale</i>	<i>General Accounting</i>	<i>Contabilidad general</i>
------------------------------	---------------------------	-----------------------------

SÁENZ FERNÁNDEZ DE MARTICORENA Jesús		Mr	Spain	P.3	F
---	--	----	-------	-----	---

COMISSO Gabriella		Ms	Italy	G.6	I
-------------------	--	----	-------	-----	---

MORANDO Graziella		Ms	Italy	G.5	I
-------------------	--	----	-------	-----	---

CAPPAI Claudio		Mr	Italy	G.3	F
----------------	--	----	-------	-----	---

<i>Facturation mandants financiers</i>	<i>Sponsor Billing</i>	<i>Facturación de patrocinadores financieros</i>
--	------------------------	--

DABRAIO Anna		Ms	Italy	G.7	I
--------------	--	----	-------	-----	---

BRAGAIA BOERO Nadia		Ms	Italy	G.5	I
---------------------	--	----	-------	-----	---

<i>Contrôle de coûts</i>	<i>Cost Control</i>	<i>Control de costos</i>
--------------------------	---------------------	--------------------------

FIORE Claudio		Mr	Italy	G.7	I
---------------	--	----	-------	-----	---

GIARDINI Juliette		Ms	Can	G.6	I
-------------------	--	----	-----	-----	---

*Paiements et  
Encaissements*

*Payments and Receipts*

*Pagos y recibos*

MENARELLO Remigio

Mr Italy G.7 I

SOAVE Agostino

Mr USA G.5 I

TERRENI Alessandro

Mr Italy G.5 F

PAOLUCCI DELLE  
RONCOLE Filippo

Mr Italy G.3 F

**SECTION DE  
L'INFORMATIQUE**

**MANAGEMENT  
INFORMATION  
SYSTEMS**

**SECCIÓN DE INFORMÁTICA**

SCHWAGER François

Chief

Mr Fr P.5 I

CASTAGNA Luigi

Mr Italy P.4 I

FERRERO MERLINO  
Bernardino

Mr Italy P.3 F

LAMS Gaël

Mr Fr P.3 F

SANTIAGO Virgilio

Mr Phili P.3 F

MACI Michèle

Ms Bel G.6 F

AMAIOLO Stefania

Ms Italy G.3 F

**SERVICE DE  
L'ADMINISTRATION  
INTÉRIEURE**

**INTERNAL  
ADMINISTRATION  
SERVICE**

**SERVICIO DE ADMINISTRACIÓN  
INTERNA**

ARRIGOTTI Dario

Chief, a.i.

COSCIA Vittorio

Mr Italy P.3 F

BEVILACQUA Cristiana

Ms Italy S/T

DEMARIN Manuela

Ms Italy G.5 F

BARBERO Paola

Ms Italy G.4 F

*Chauffeur principal*

*Executive Driver*

*Chófer ejecutivo*

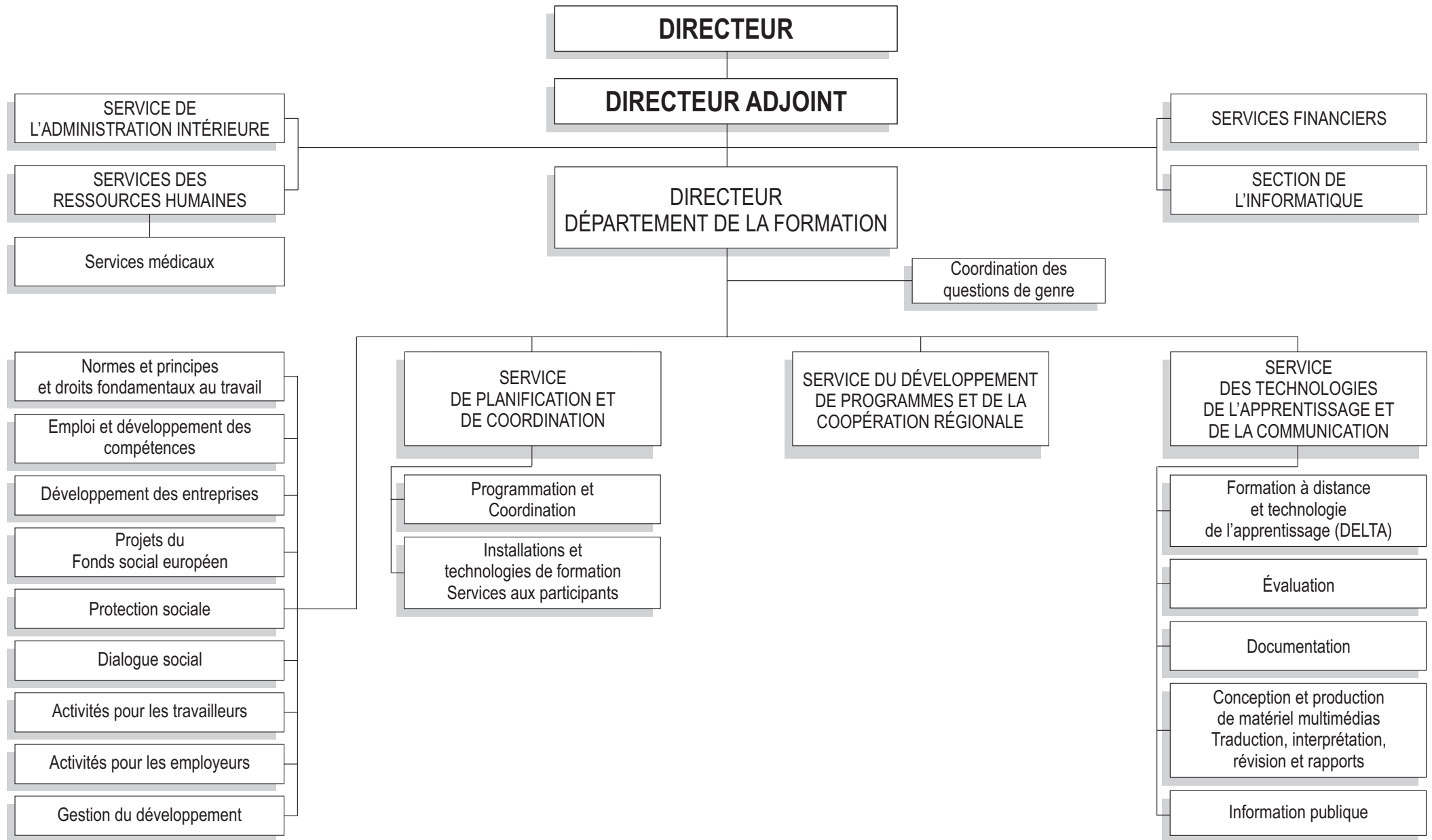
BERARDI Nicola

Mr Italy G.4 F

<i>Achats, communications et télécommunications</i>	<i>Purchasing, Communications and Telecommunications</i>	<i>Adquisiciones, comunicaciones y telecomunicaciones</i>
BOERO Giangiacomo	Head	Mr Italy G.7 I
MICHELA Margherita		Ms Italy G.5 I
VOLTA Mario		Mr Italy G.2 F
MOSCHINI Barbara		Ms Italy S/T (P/T)
<i>Entretien</i>	<i>Maintenance</i>	<i>Mantenimiento</i>
BARETTINI Stefano		Mr Italy G.5 F
ROUSSELET ARQUIOLA Belén		Ms Spain G.2 F
<i>Voyages et transports</i>	<i>Travel and Transport</i>	<i>Viajes y transportes</i>
PESCI Mara		Ms Italy G.7 I
PEIROLO Antonella		Ms Italy G.4 F
PESCUMA Grazia		Ms Italy G.4 F
ROBBA Maurizia		Ms Italy G.4 F
RIPANDELLI Michela		Ms Italy S/T
<b>SERVICES DES RESSOURCES HUMAINES</b>	<b>HUMAN RESOURCES SERVICES</b>	<b>SERVICIO DE RECURSOS HUMANOS</b>
VILLEMONTAIX Jean-Claude	Chief	Mr Fr P.5 F
ZEFOLA Giuseppe		Mr Italy P.3 F
BORELLO Loredana		Ms Italy G.4 F
ZOCCALI BOSI Colomba		Ms Italy G.7 I
CAMPONOGARA MILESI Carla		Ms Italy G.6 I
CONFAIT Angeline		Ms Seych G.6 I
FOLETTTO M. Teresa		Ms Italy G.6 I

MARASCO Maria		Ms	Italy	G.4	I
ZUANELLI Claudia		Ms	Italy	G.4	F
VACCA ARLERI Michela		Ms	Italy		S/T
NOOR Liliana	(Staff Union Secretary)	Ms	Italy	G.4	F
ABBATE Paola	(Staff Union Secretariat)	Ms	Italy		S/T (P/T)
<b>Services médicaux</b>	<b>Medical Services</b>	<b>Servicios médicos</b>			
MARINONE Carlo	Medical Adviser	Mr	Italy		Coll
Infirmières	Nurses	Enfermeras			
GRISONI Margherita		Ms	Italy	G.6	I
BORSOTTI Carla		Ms	Italy	G.3	F
<b>FONCTIONNAIRE EN CONGÉ SPÉCIAL</b>	<b>OFFICIAL ON SPECIAL LEAVE</b>	<b>FUNCIONARIO EN LICENCIA ESPECIAL</b>			
D'ARCANGELO Raffaele		Mr	Italy	G.6	F

# Organigramme - 1<sup>er</sup> octobre 2007





## Répartition des collaborateurs extérieurs et fonctionnaires engagés à court terme en 2006, par pays ou par territoire

### Distribution of external collaborators and short-term officials recruited in 2006, by country/territory

### Distribución de los colaboradores externos y funcionarios con contratos de corta duración en 2006 por países/territorios

(Département de la formation/Training Department/Departamento de Formación)

Provenance Provenance Procedencia	Collaborateurs/court terme Collaborators/short-term Colaboradores/Corta duración (*)		Jours de travail Days of work Días de trabajo (*)	
Afrique du Sud/South Africa/Sudáfrica	4		44	
Albanie/Albania	6		30	
Algérie/Algeria/Argelia	3		62	
Allemagne/Germany/Alemania	12		111	
Argentine/Argentina	12	(1)	125	(104)
Australie/Australia	6		59	
Autorité palestinienne/Palestinian Authority/ Autoridad Palestina	3		108.5	
Autriche/Austria	2		6.5	
Bahreïn/Bahrain/Bahrein	2		13	
Bangladesh	1		4	
Bélarus/Belarus/Belarús	1		6.5	
Belgique/Belgium/Bélgica	12		114.5	
Bénin/Benin	1		7	
Bosnie-Herzégovine/Bosnia and Herzegovina/Bosnia y Herzegovina	1		1	
Botswana	1		7	
Brésil/Brazil/Brasil	15		212.5	
Bulgarie/Bulgaria	9		136	
Cameroun/Cameroon/Camerún	2		9	
Canada/Canadá	11		132	
Chili/Chile	6	(1)	136	(264)
Chine/China	5		29	
Colombie/Colombia	12		259	
Corée, République de/Korea, Republic of/Corea, República de	2		7	
Costa Rica	6		190.5	
Danemark/Denmark/Dinamarca	1		131	
Égypte/Egypt/Egipto	1		3	

Provenance Provenance Procedencia	Collaborateurs/court terme Collaborators/Short-term Colaboradores/Corta duración (*)		Jours de travail Days of work Días de trabajo (*)	
Espagne/Spain/España	39		594	
États-Unis/United States/Estados Unidos	39	(1)	320.5	(132)
Fédération de Russie/Russian Federation/ Federación de Rusia	16	(2)	210	(106)
France/Francia	36	(3)	596.5	(365)
Ghana	2		22	
Grèce/Greece/Grecia	1		6	
Haïti/Haiti/Haití	1		5	
Hongrie/Hungary/Hungría	3		9	
Inde/India	2		5	
Irlande/Ireland/Irlanda	4		23	
Israël/Israel	1		5	
Italie/Italy/Italia	376	(22)	7562.5	(3070)
Japon/Japan/Japón	4		32	
Jordanie/Jordan/Jordania	18	(1)	166	(115)
Kazakhstan/Kazajstán	1		3	
Kenya	4		31	
Kirghizistan/Kyrgyzstan/Kirguistán	2		4.5	
Koweït/Kuwait	1		5	
Lettonie/Latvia/Letonia	2		18	
Liban/Lebanon/Líbano	3		11	
Lituanie/Lithuania/Lituania	5		7	
Luxembourg/Luxemburgo	1		1	
Mali/Malí	1		2	
Maroc/Morocco/Marruecos	8		83	
Maurice/Mauritius/Mauricio	1		30	
Mauritanie/Mauritania	1		6	
Mexique/Mexico/México	1		17	
Moldova, République de/Moldova, Republic of/Moldova, República de	1		2.5	
Nicaragua	3		51.5	
Norvège/Norway/Noruega	1		2	
Nouvelle-Zélande/New Zealand/Nueva Zelandia	1		23	
Pakistan/Pakistán	1		5	
Pays-Bas/Netherlands/Países Bajos	4		31	
Pérou/Peru/Perú	1		3	
Philippines/Filipinas	2		18	
Portugal	5		125	

Provenance Provenance Procedencia	Collaborateurs/court terme Collaborators/Short-term Colaboradores/Corta duración (*)		Jours de travail Days of work Días de trabajo (*)	
République arabe syrienne/Syrian Arab Republic/República Árabe Siria	1	(1)	5	(119)

Provenance Provenance Procedencia	Collaborateurs/court terme Collaborators/Short-term Colaboradores/Corta duración (*)		Jours de travail Days of work Días de trabajo (*)	
République-Unie de Tanzanie/Tanzania, United Republic of/República Unida de Tanzania	1		10	
Roumanie/Romania/Rumania	2	(1)	47	(61)
Royaume-Uni/United Kingdom/Reino Unido	32	(1)	455.5	(5)
Rwanda	1		5	
Sénégal/Senegal	2		12	
Singapour/Singapore/Singapur	1		10	
Slovénie/Slovenia/Eslovenia	3		9	
Soudan/Sudan/Sudán	2		5.5	
Suède/Sweden/Suecia	3		94	
Suisse/Switzerland/Suiza	3		5	
Thaïlande/Thailand/Tailandia	2		12	
Togo	1		10	
Tunisie/Tunisia/Túnez	7		20.5	
Turquie/Turkey/Turquía	15		820.5	
Uruguay	5		43	
Venezuela	2		11	
Viet Nam	1		5	
<b>TOTAL</b>	<b>813</b>	<b>(34)</b>	<b>13560</b>	<b>(4341)</b>

(\* ) Les chiffres entre parenthèses se réfèrent aux fonctionnaires à court terme.

(\* ) Figures within brackets refer to short-term officials.

(\* ) Las cifras entre paréntesis se refieren a funcionarios con contratos de corta duración.

*Pour information.*

*For information.*

*Para información.*